

Alle Angaben bitte in Druckbuchstaben/digital ausfüllen und Persönliches wie im Ausweis angeben.

**Anmeldung**     Neueinschreibung     Wiederholung  
Beginn zum     Sommerhalbjahr 20\_\_\_\_     Winterhalbjahr 20\_\_/20\_\_\_\_



### 1. Persönliche Angaben

Geschlecht:     männlich     weiblich     divers

Familienname: \_\_\_\_\_    Geburtsname: \_\_\_\_\_

Vorname(n): \_\_\_\_\_

Geburtsdatum: \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_

Geburtsort: \_\_\_\_\_

Geburtsland: \_\_\_\_\_

Staatsangehörigkeit: \_\_\_\_\_

ggf. weitere Staatsangehörigkeit: \_\_\_\_\_

1. Muttersprache: \_\_\_\_\_

ggf. 2. Muttersprache: \_\_\_\_\_

ggf. Zuzugsdatum in die Bundesrepublik Deutschland: \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_

Bei Bewerber:innen mit einer anderen Muttersprache als Deutsch:

Deutschniveau: \_\_\_\_\_



nachgewiesen durch: \_\_\_\_\_

### 2. Kontaktdaten

E-Mail-Adresse: \_\_\_\_\_

Telefon/mobil: \_\_\_\_\_

Hauptwohnsitz:

Nebenwohnsitz (falls abweichend):

ggf. c/o: \_\_\_\_\_

ggf. c/o: \_\_\_\_\_

Straße, Nr.: \_\_\_\_\_

Straße, Nr.: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_



### 3. Schul- und Sprachbildung (ergänzend ausführliche chronologische Darstellung im Lebenslauf)



Höchster allgemeiner Schulabschluss:

Abitur     Fachabitur     Mittlerer Schulabschluss

Ausländischer Schulabschluss: \_\_\_\_\_

Schule und Schulart: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

Abschlussjahr: \_\_\_\_\_

## Fremdsprachenunterricht:

Englisch: \_\_\_\_\_Jahre

Französisch: \_\_\_\_\_Jahre

Italienisch: \_\_\_\_\_Jahre

Russisch: \_\_\_\_\_Jahre

Spanisch: \_\_\_\_\_Jahre

zweisprachig aufgewachsen

Andere Sprachen: \_\_\_\_\_

## 4. Abschluss Fachakademie

Abschluss als Staatlich geprüfte:r  Übersetzer:in

Übersetzer:in und Dolmetscher:in

Sprache: \_\_\_\_\_

Fachgebiet: \_\_\_\_\_

Abschlussjahr: \_\_\_\_\_

Fachakademie: \_\_\_\_\_

## 5. Zusätzliche Angaben (Auslandsaufenthalte, abgelegte Sprachprüfungen o. Ä.)

---

---

---

## 6. Ausgewählte Lehrveranstaltungen

**Kursbeschreibung: alle Module in Vorbereitung auf B.A.-Externenprüfung** (gemäß Curriculum zur Externenprüfung im Bachelorstudiengang Übersetzen der Internationalen Hochschule SDI München)

## 7. Vertragsbedingungen

7.1 Der Vertrag kommt mit der schriftlichen Annahme der Anmeldung durch das Institut zustande. Die Annahme wird mit der Absendung wirksam.

7.2 Der Vertrag wird für die Dauer eines Schulhalbjahres bzw. Studiensemesters abgeschlossen und muss nach Ablauf dieses Zeitraums verlängert werden. Die konkreten Zeiten richten sich nach den Bestimmungen für Unterrichts- und Ferienzeiten in Bayern.

7.3 Die Gebühren richten sich nach der jeweils gültigen Gebührenordnung (siehe auf [www.ifa.fau.de](http://www.ifa.fau.de) „Ausbildung & Studium – Gebühren“). Die Gebühr für die B.A.-Vorbereitungskurse pro Halbjahr betragen 920,00 €. Dieser Betrag ist innerhalb von vier Wochen nach Halbjahresbeginn zur Zahlung fällig. Bei Anmeldung wird außerdem eine Anmeldegebühr von 100,00 € fällig. Von der Anmeldegebühr ausgenommen sind Studierende des IFA, die sich für das direkt auf ihr Abschlussjahr anschließende Studienjahr für die Kurse anmelden.

7.4 Mit der Unterzeichnung dieses Vertrages wird das Einverständnis zur Erhebung, Verarbeitung oder Nutzung der personenbezogenen Daten durch das Institut für die Zwecke der Durchführung des Vertrages erklärt. Das Institut verpflichtet sich, sämtliche Mitarbeitende auf das Datengeheimnis zu verpflichten und die datenschutzrechtlichen Grundsätze zu wahren.

**8. Zahlungsweise** (gilt nicht für die Anmeldegebühr; diese ist ohne Rechnungsstellung selbstständig zu überweisen)

Einmalzahlung pro Halbjahr/Semester (920,00 €) durch Überweisung nach Rechnungsstellung durch das IFA.

**9. Beigefügte Unterlagen**

-   Ausweiskopie
-   ggf. Nachweis über Deutschkenntnisse
-   Kopien der Schul-/Bildungsabschlüsse (z.B. Zeugnisse, Urkunden, etc.)
-   aktueller chronologischer Lebenslauf

**10. Unterschrift**

Die obenstehenden Vertragsbedingungen (siehe 7.) habe ich sorgfältig gelesen und erkenne sie als verbindlich an. Durch meine Unterschrift mache ich deren Inhalt zum Bestandteil des Vertrages.

Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift Vertragspartner:in \_\_\_\_\_

---

**Durch das IFA auszufüllen:**

Anmeldung eingegangen am \_\_\_\_\_ über  Post  persönlich

Annahme bestätigt am \_\_\_\_\_

Anmeldegebühr bez. am \_\_\_\_\_

Fehlende Unterlagen \_\_\_\_\_

## 11. Widerrufsbelehrung

### Widerrufsrecht

Sie haben das Recht, binnen vierzehn Tagen ohne Angabe von Gründen diesen Vertrag zu widerrufen. Die Widerrufsfrist beträgt vierzehn Tage ab dem Tag des Vertragsabschlusses.

Um Ihr Widerrufsrecht auszuüben, müssen Sie uns (Institut für Fremdsprachen und Auslandskunde bei der Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg, Hindenburgstr. 42, 91054 Erlangen, Tel. 09131 812 93-30, E-Mail ifa@ifa.fau.de) mittels einer eindeutigen Erklärung (z. B. ein mit der Post versandter Brief oder E-Mail) über Ihren Entschluss, diesen Vertrag zu widerrufen, informieren. Sie können dafür das beigefügte Muster-Widerrufsformular verwenden, das jedoch nicht vorgeschrieben ist. Zur Wahrung der Widerrufsfrist reicht es aus, dass Sie die Mitteilung über die Ausübung des Widerrufsrechts vor Ablauf der Widerrufsfrist absenden.

### Folgen des Widerrufs

Wenn Sie diesen Vertrag widerrufen, haben wir Ihnen alle Zahlungen, die wir von Ihnen erhalten haben, einschließlich der Lieferkosten (mit Ausnahme der zusätzlichen Kosten, die sich daraus ergeben, dass Sie eine andere Art der Lieferung als die von uns angebotene, günstigste Standard-lieferung gewählt haben) unverzüglich und spätestens binnen vierzehn Tagen ab dem Tag zurück-zuzahlen, an dem die Mitteilung über Ihren Widerruf dieses Vertrags bei uns eingegangen ist. Für diese Rückzahlung verwenden wir dasselbe Zahlungsmittel, das Sie bei der ursprünglichen Trans-aktion eingesetzt haben, es sei denn, mit Ihnen wurde ausdrücklich etwas anderes vereinbart; in keinem Fall werden Ihnen wegen dieser Rückzahlung Entgelte berechnet.

Haben Sie verlangt, dass die Dienstleistungen während der Widerrufsfrist beginnen soll, so haben Sie uns einen angemessenen Betrag zu zahlen, der dem Anteil der bis zu dem Zeit-punkt, zu dem Sie uns von der Ausübung des Widerrufsrechts hinsichtlich dieses Vertrags unterrichten, bereits erbrachten Dienstleistungen im Vergleich zum Gesamtumfang der im Vertrag vorgesehenen Dienstleistungen entspricht.

---

### Muster-Widerrufsformular

(Wenn Sie den Vertrag widerrufen wollen, dann füllen Sie bitte dieses Formular aus und senden Sie es zurück.)

An: Institut für Fremdsprachen und Auslandskunde bei der Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg, Hindenburgstr. 42, 91054 Erlangen, E-Mail: ifa@ifa.fau.de

Hiermit widerrufe ich den Gasthörervertrag über die B.A.-Vorbereitungskurse.

Ort, Datum \_\_\_\_\_ Unterschrift \_\_\_\_\_

Name und Anschrift Vertragspartner:in \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_